

鲁迅



日本友人

LU XUN YU RI BEN YOU REN



上海鲁迅纪念馆 编

上海社会科学院出版社

鲁迅 与 日本友人

LU XUN YU RI BEN YOU REN

上海鲁迅纪念馆 编

上海社会科学院出版社

图书在版编目(CIP)数据

鲁迅与日本友人 / 上海鲁迅纪念馆编. -- 上海 :
上海社会科学院出版社, 2013
ISBN 978-7-5520-0272-0

I. ①鲁… II. ①上… III. ①鲁迅(1881~1936) -
生平事迹 IV. ①K825.6

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第095945号

鲁迅与日本友人

编者: 上海鲁迅纪念馆
责任编辑: 施恬逸
封面设计: 王鲁燕
出版发行: 上海社会科学院出版社
上海市淮海中路622弄7号 电话: 63875741 邮编: 200020
[http:// www.sassp.org.cn](http://www.sassp.org.cn) E-mail: sassp@sass.org.cn

经销: 新华书店
照排: 南京展望文化发展有限公司
印刷: 上海华教印务有限公司
开本: 787×1092毫米 1/16开
印张: 5.75
插页: 2
字数: 80千字
版次: 2013年5月第1版 2013年5月第1次印刷

ISBN 978-7-5520-0272-0/K·205 定价: 48.00元

版权所有 翻印必究

主 编:	王锡荣	
副 主 编:	邱作健	
编 委:	王晓东	王鲁燕
	王锡荣	乐 融
	乔丽华	李 浩
	吴美华	邱作健
	施晓燕	秦海琦
	蒋雅萍	缪君奇

责任编辑:	缪君奇	
图版文字:	缪君奇	王晓东
图片扫描:	王鲁燕	包明吉
装帧设计:	王鲁燕	

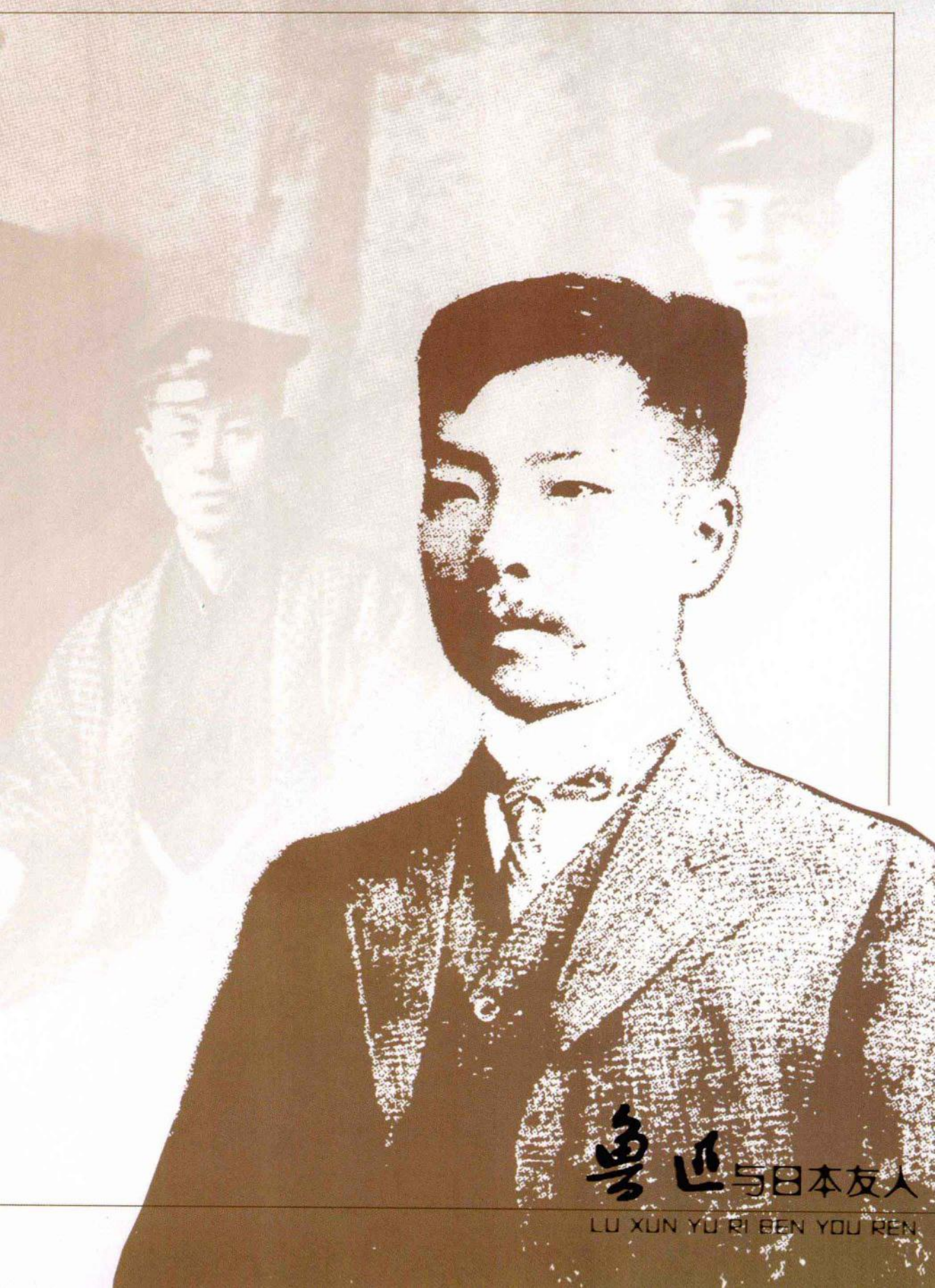


中日两国，一衣带水，友好交往，源远流长。即使在两国关系最险恶的年代里，中日有识之士依然坚定地相信，人民之间是一定会有互相了解的时候的。鲁迅就是其中的杰出代表。鲁迅以其崇高的文学地位、卓有成效的译介活动，以及为增进两国人民相互了解所作的真挚而不懈的努力，在中日交往史上，树立了一座友谊的丰碑。

鲁迅与日本友人
LU XUN YU RI BEN YOU REN

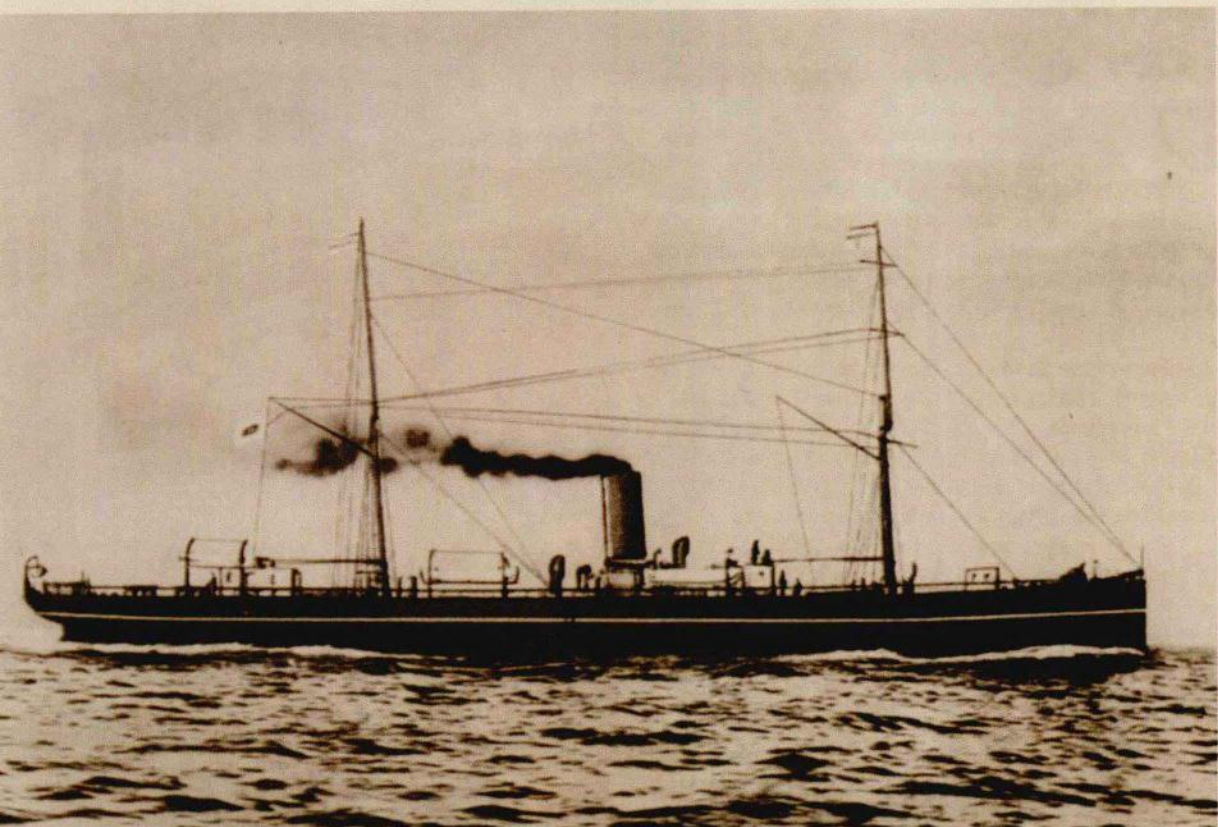


第一部分	留学东瀛
第二部分	译介活动
第三部分	友好交往



鲁迅与日本友人

LU XUN YU RI BEN YOU REN

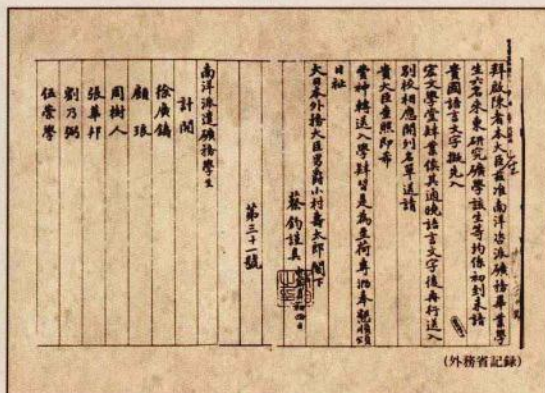


.....

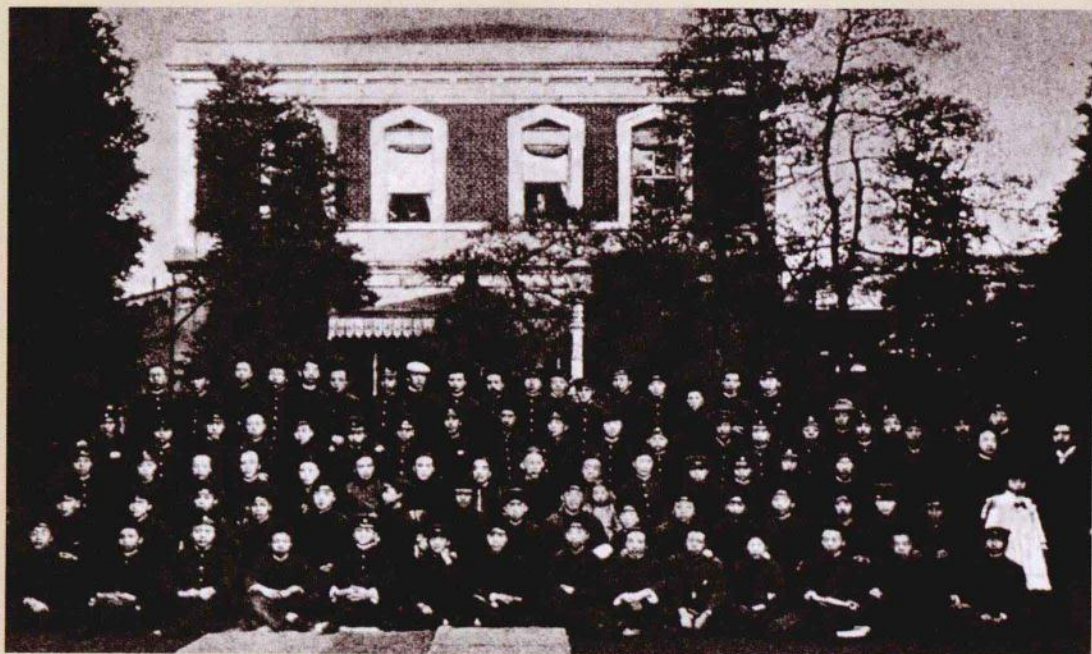
1902年3月，鲁迅从南京矿路学堂毕业，由该校校长俞明震保送赴日本留学。4月4日鲁迅乘坐“神戸丸”号抵达日本横滨



20世纪初年的横滨街景

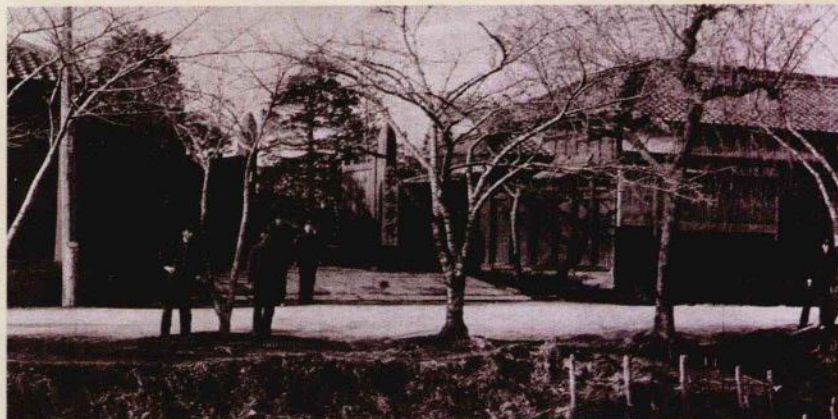


弘文学院有关鲁迅的入学档案

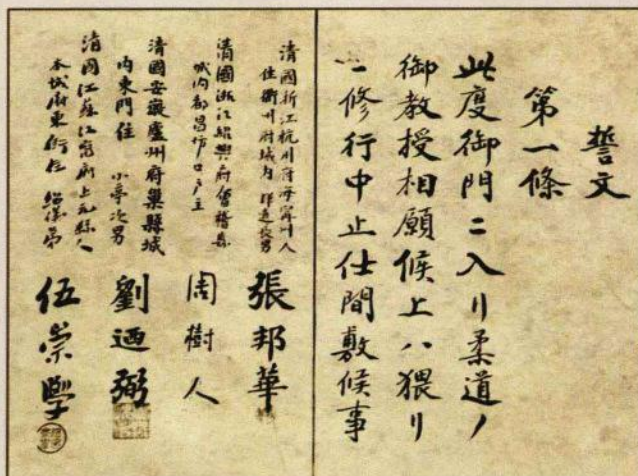


1902年4月，鲁迅入东京弘文学院学习。是年秋，浙江籍留日学生在东京成立同乡会，会后合影，第四排左起第十四人为鲁迅

东京弘文学院



嘉纳治五郎（1860—1938），
东京弘文学院创办者



为强健体魄，鲁迅1903年进入弘文学院附设的柔道馆学习柔道，并与馆方签订了“柔道入门誓约书”



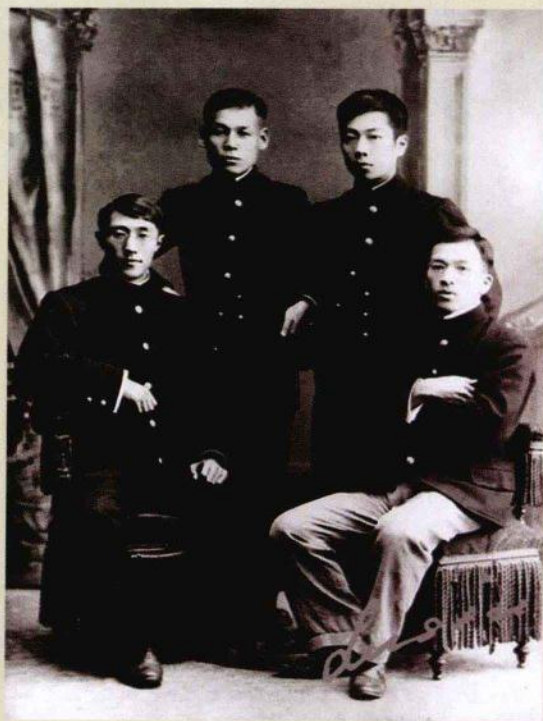
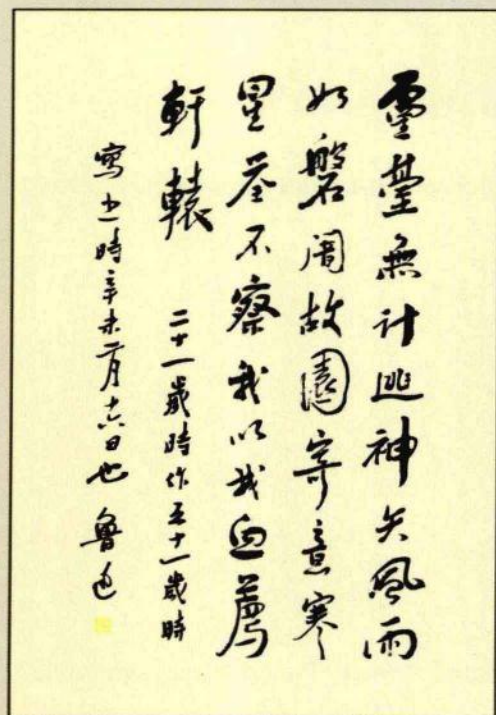
嘉纳治五郎（第二排
左起第三人）和中国留学
生合影



1903年初，在东京中国革命志士反清活动的影响下，鲁迅剪去象征民族压迫的辫子，摄此照留念

1903年，鲁迅曾将这首诗题在“断发照”背面赠友人

与留日同学合影。后排右为鲁迅，1903年摄于东京





.....

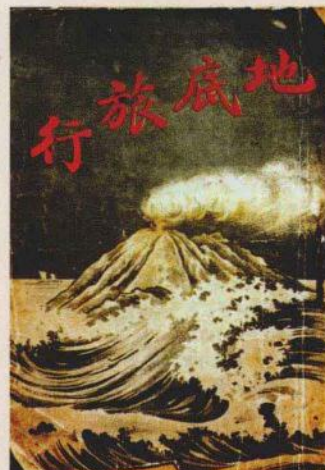
1904年4月, 鲁迅从弘文学院毕业,
左为毕业照



.....

鲁迅弘文学院毕业文凭

鲁迅在弘文学院学习期间
翻译的法国作家儒勒·凡尔纳
的两部科学小说（右）



在弘文学院就读期间，鲁迅编写了《中国矿产志》（下右）。1906年以与顾琅合编名义出版。该书曾被列为“国民必读书”，两次重版。下左为该书的附图

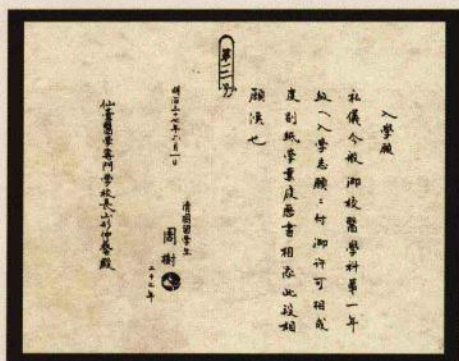




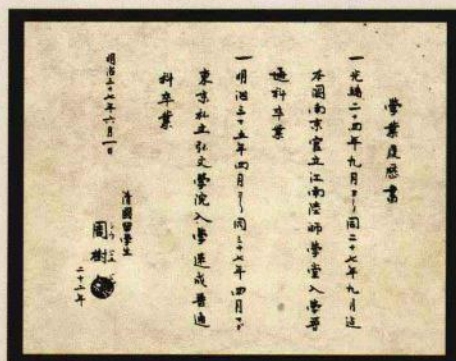
山形仲艺（1857—1922）（左），医学博士，
仙台医学专门学校校长



1904年9月，鲁迅入仙台医学专门学校学医（上）



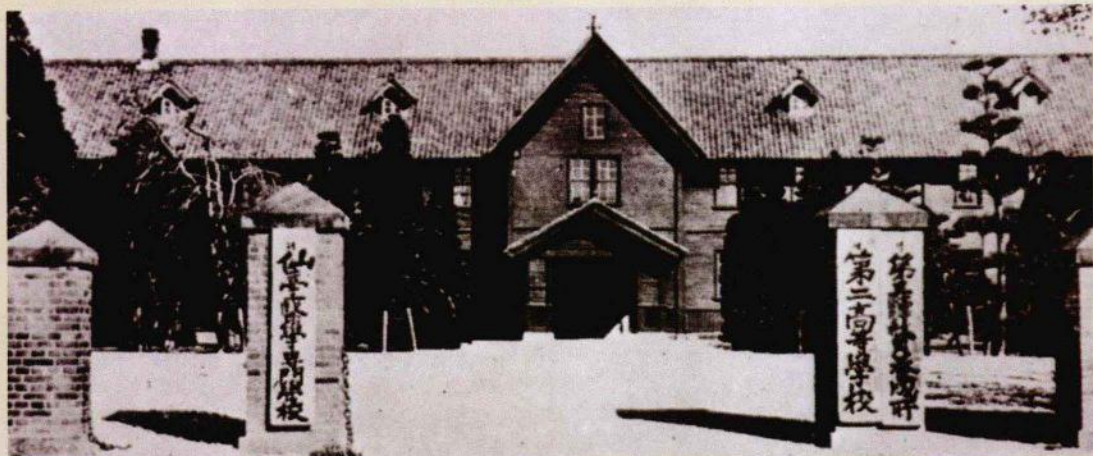
鲁迅申请入仙台医专学习的志愿书



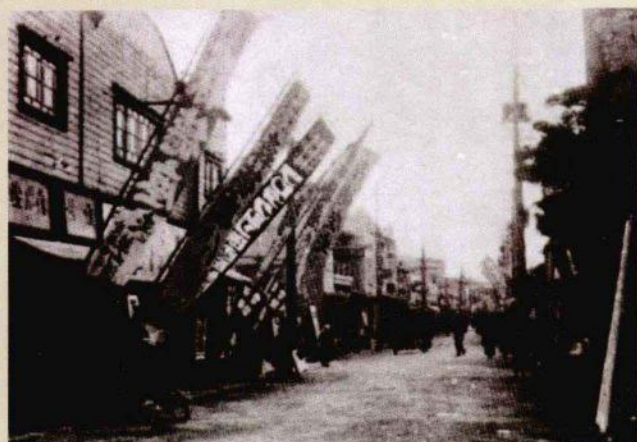
鲁迅向仙台医专校方递交的学业履历书



20世纪初年的仙台



仙台医学专门学校正门



仙台市内剧场森德座，鲁迅曾到此观看歌舞伎



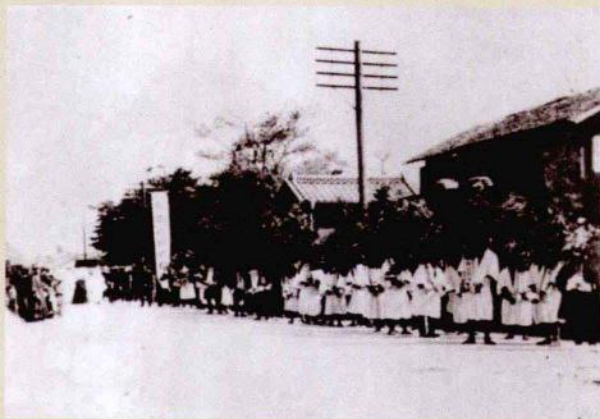
仙台医专阶梯教室外景（下），
鲁迅曾在此教室上课

仙台最早的中国留学生鲁迅（左）

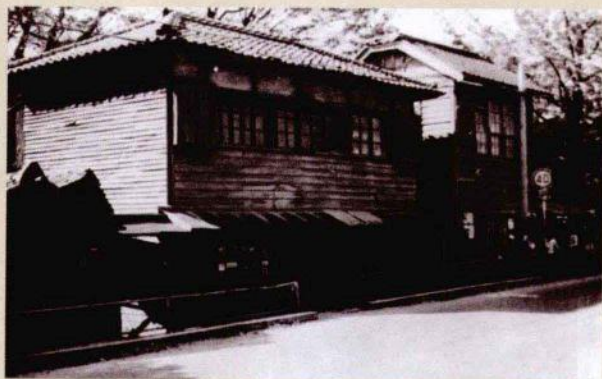


佐藤屋主人佐藤喜东治

鲁迅初到仙台时的第一个住所佐藤屋



佐藤屋旧址的现状

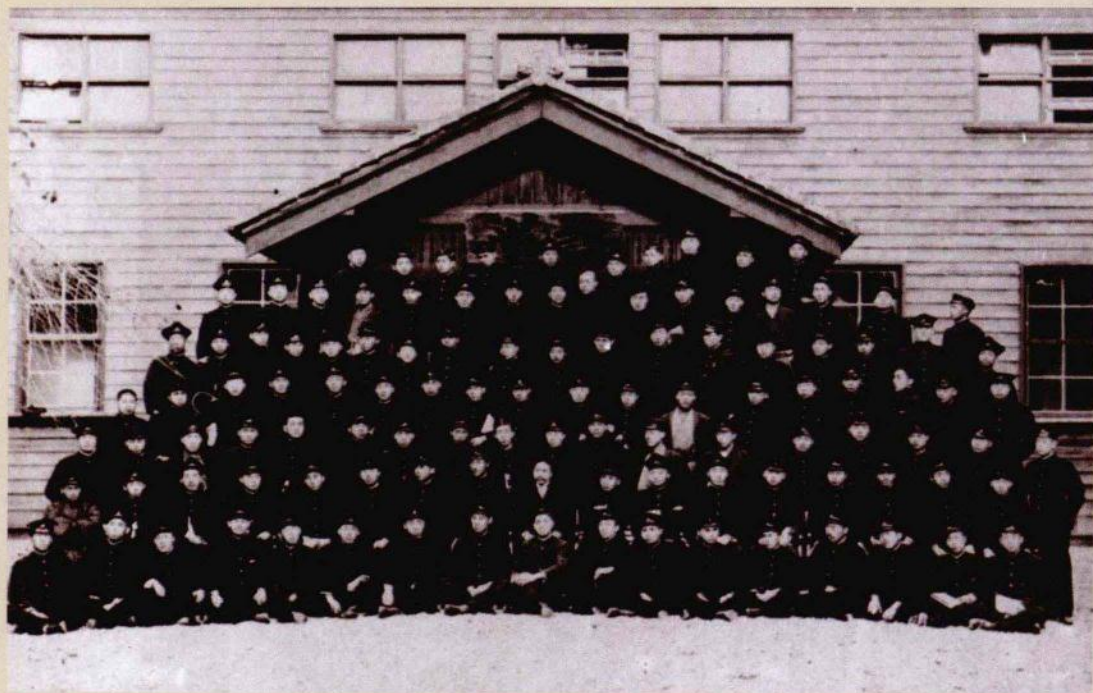




.....
敷波重次郎，鲁迅所在年级的级长（即班主任）



.....
最先向同学介绍鲁迅的仙台医专庶务科文书田总助次郎



.....
敷波重次郎教授赴德留学前与年级同学合影。第五排右起第五人为鲁迅